



**Consulado de la República de Cuba en Suecia e
Islandia**

**SOLICITUD DE LEGALIZACIÓN Y CERFITIFICACIÓN DE DOCUMENTOS/ REQUEST
FOR LEGALIZATION AND CERTIFICATION OF DOCUMENTS**

Nombre / Name		Apellidos / Surname		
Nacionalidad / Nationality		Fecha de solicitud/ Application date		
No. de pasaporte / Passport No		Fecha de nacimiento / Date of birth		
		Día / Day	Mes / Month	Año / Year
Tipo de documento a legalizar/ Type of document to legalize --- Certificación de Nacimiento/ Personvebis ---- Antecedentes penales/ Criminal record --- Certificación de Matrimonio/ Marriage certificate ---- Certificado de estudios terminados/ Certificate of studies --- Otros/ Others				
Solo para ciudadanos cubanos / Only for Cuban citizens Condición Migratoria: ____Permiso de Estancia ____Residencia ____Permiso de Trabajo ____Emigrado				
Dirección particular en Suecia o Islandia / Address				
Código postal/ Postal code	Teléfono/ Phone		E-mail	
Firma Cónsul:		Firma Solicitante / Signature		

LEGALIZATION AND CERTIFICATION OF DOCUMENTS

Embajada de Cuba en Suecia

To attest any document in the Consular Section of the Embassy of Cuba in Sweden the process is as follows:

1. If the original is written in English or Swedish have to be translated into Spanish.
2. After that, both, the English or Swedish and the Spanish versions, should be attested to the Ministry of Foreign Affairs of Sweden (Iceland).
3. In the case the company needs to keep the original, before taking the document for attestation to the said institutions, the company should take it to a notary who will certify that the photocopy is a **TRUE COPY OF THE ORIGINAL**.
4. After that process is finished, the document can be presented to the Consular Section of the Cuban Embassy for attestation.
5. You must fill out the request form attached

LEGALIZACIÓN Y CERTIFICACIÓN DE DOCUMENTOS

Embajada de Cuba en Suecia

Para legalizar cualquier documento en la Sección Consular de la Embajada de Cuba en Suecia el proceso es el siguiente:

1. Si el original no está en español, deberá traducirlo al idioma español ante autoridad competente.
2. Posteriormente, tanto la versión original como la traducción al español deberá legalizarlas ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Suecia o (Islandia), según corresponda.
3. En caso de que la empresa o persona necesite conservar el original y presentar una copia, antes de llevar el documento para su atestación a dichas instituciones, deberá certificar ante notario que la fotocopia es FIEL DEL ORIGINAL.
4. Una vez finalizado ese trámite, el documento puede ser presentado a la Sección Consular de la Embajada de Cuba para su atestación.
5. Llenar el formulario de solicitud adjunto a este documento